

באקוומען העלט קעיר סعروויסעס אין ניו יארק סיטי, אפגעזעהן פון אימיגראציע סטאטוס



אפט-געפרעגעטע פראגן פאר ניו יארקע אימיגראנטן

יעדער ניו יארקען האט די רעכט צו העלט קעיר פון א הוייכע קווואלייטעטן, אפגעזעהן פון זעיר אימיגראציע סטאטוס אדעך פון אויב זי' קענען באצאלן. נעמת קעיר פון זיך אלילן און פון איזער פאמיליע און באקוומט די העלט קעיר סعروויסעס וויאס אויר דארפט. אסאך פון די סיטי'ס סعروויסעס, ארינרעדענענדיג העלט קעיר און סאושעל סعروויסעס, זענען דא צו באקוומען פאר אלע ניו יארקען, אפגעזעהן פון זעיר אימיגראציע סטאטוס.

העלט קעיר סعروויסעס

וואר קען איר טרעפן ביליגע העלט קעיר סعروויסעס אין ניו יארק סיטי (NYC)?
אויר קענט טרעפן ביליגע העלט קעיר סعروויסעס בי אן (H+H) NYC Health + Hospitals לאקאציע נעבן איר דורכן באזוכן
העלט צענטער דורכן באזוכן [nychealthandhospitals.org](http://findahealthcenter.hrsa.gov) findahealthcenter.hrsa.gov.
אידער אונרופן 844-692-4692 אידער 311.

העלט אינשורענס

פאר וועלכע העלט אינשורענס פלאגעער קען איר זיך אינשוריין?

ני יארקע אימיגראנטן האבן אסאך העלט אינשורענס אפזיעס. קינדער פון 18 איר און יונגער און טראגדיגע מענטשן וועלכע ואונגען און ניו יארק סטטייט קענען באקוומען העלט אינשורענס אפגעזעהן פון זעיר אימיגראציע סטאטוס. די NYC דעפארטמאנט פון געזונטהייט און גיסטיישע היגענע (NYC Department of Health and Mental Hygiene) האט סערטיפיד אפליקאציע קאונסעלארס וועלכע קענען איר העלפן אויסגעפונען אויב איר זענט בארכטיגט און ויאזוי זיך צו אינשוריין פאר העלט אינשורענס. פאר מער אינפארמאציע, רופט 311 אידער באזוכט nyc.gov/health/healthcoverage.

אויב איר באזוכט אן H+H NYC לאקאציע, בעהט צו רענד מיט א פינאנציילע קאונסעלאר איר צו העלפן באקוומען העלט אינשורענס. אויר האט די רעכט צו באקוומען סعروויסעס און די שפראר וואס איז די באקוועמסטע פאר איר, ארינרעדענענדיג געשרבענע איבעהצעונגגען און א דאלטעןשר, פערזענלייר אידער דורך די טעלעפאן.

אויר האט אויר די רעכט צו נוצן פובליק בעניפטן, ווי צום ביישפיל רעיגונ-באצאלטע העלט קעיר אינדריסון פון א לאנג-טערמןיגע קעיר אנטשטיאלט, אנד דעם וואס זאל אפוקטירן איזער אימיגראציע סטאטוס אדעך אפליקאציע. אויב אויר האט פראגן איבער לעגאלע געבעטן פון אימיגראציע, רופט די NYC'ס אימיגראציע לעגאלע סعروויסעס האטליין אויף 0365-800-354, פון מאנטאג בי פרײטאג, פון 9:00 אינדערפרה בי 6:00 אונטן, צו באקוומען ציטיליכע און פארלעסיליכע אינפארמאציע און צו פארביינדן ווערן מיט סיטי-איסגעצעאלטע, אומזיסטע און זיכערע לעגאלע היילפ מיט אימיגראציע. די האטליין איז אומזיסט און אנאנים, און היילפ איז דא צו באקוומען אין איבער 200 שפרקן.

איך בון נישט בארכטיגט פאר העלט אינשורענס. וויאזוי קען איך באקומען העלט קעיר טערויסעס?

Care NYC איז פראגראם וויאס שטעלט צו ביליגע און אומזיסטט טערויסעס פאר נוי יארקער וועלכע קעגען נישט באקומען העלט אינשורענס צוליב זיינער אימיגראצייע סטאטוס אדער צוליב דעם וואס זוי קעגען נישט באצאלן. NYC Care NYC איז נישט א

- העלט אינשורענס פלאן. אבער אויב איר האט NYC Care, קעגען איך באקומען אמעמבערשיפ קארטעל צו באקומען פולקאמע העלט קעיר טערויסעס, אויסוועהן איינער פאמיליע דאקטאר אוון באקומען מעדיצין פאר ביליג. אלע NYC Care סטרויסעס זענען דא צו באקומען בי' יעד H+H NYC פאציענטן קעיר לאקאציע אין די פינפ באראס, ארינגרעכענענדיג 11 שפיטעלער און צענדייגע קאמינוונטי-באזיטרטע העלט צענטער.

ויפיל קאסט NYC Care און ויאזוי שריב איר זיך איז?

Care NYC געזונטהייט טערויסעס זענען אדער ביליג אדער אינגאנצן אומזיסט, געוואנדן אויף וויאיר הייזעהנד איז און אויב איינער אינקונפט. זיך צו אינשריבן פאר NYC Care, רופט 646-2273 אויב בעהט זיך צו טרעפען מיט א פינאנציגעלע קאונסעלאר בי' סי' וועלכע H+H NYC לאקאציע. פאר מער אינפארמאציע, באזוכט www.nyccare.nyc.

עמערדזשענסי קעיר פאר נוי יארקער וועלכע האבן נישט קיין העלט אינשורענס

איך האב נישט קיין העלט אינשורענס אבער איך דארף צוקומען צו עמערדזשענסי קעיר.
ויאזוי באצאל איך דערפאר?

עמערדזשענסי מעדיקיעיד (Emergency Medicaid) העלפט נוי יארקער מיט נידעריג אינקונפט וועלכע האבן נישט קיינע דאקומענטן אדער ציטויליגע אימיגראנטן צו באצאלן פאר העלט קעיר טערויסעס דורךאיס און עמערדזשענס. נוי יארקע אימיגראנטן וועלכע זענען בארכטיגט פאר עמערדזשענסי מעדיקיעיד קעגען אויר זיין בארכטיגט פאר NYC Care צו דעךן די קאסטן פון נישט-עמערדזשענסי טערויסעס, וו צום ביישפיל פאר מעדיצינען און באזוכן צו זיינר פאמיליע דאקטאר.

איך קעגען זיך אינשריבן צו באקומען עמערדזשענסי מעדיקיעיד און יעד צייט אין פאל פון אצוקונפטייג עמערדזשענס! אויב אויר באזוכט און H+H NYC לאקאציע, בעהט פאר א פינאנציגעלע קאונסעלאר איך צו העלפן זיך אינשריבן, אויר קעגען באקומען עמערדזשענסי קעיר בי' סי' וועלכע שפיטאל און NYC, אפצעעהן פון איינער אימיגראצייע סטאטוס אדער פון אויב איך קעגען באצאלן. פאר מער אינפארמאציע, רופט 844-4692-311.

אימיגראצייע אינפארסירונג און צוטרייט צו העלט קעיר

איך בון און אימיגראנט וואס האט נישט קיינע דאקומענטן. צו קען מיין דאקטאר מיר בארכטן צו די פעדעראלע אימיגראצייע אויטאריטעטן, וו צום ביישפיל צו די אימיגראצייע און גרענץ שטיערן אינפארסירונג (Immigration and Customs Enforcement, ICE)?

העלט קעיר פראפעסיאנאָן מזון באשיצן די פֿרֿוּאַטְקִיט פון זיינר אימיגראצייע סטאטוס. שפיטעלער און קליניקס טילן נישט מיט אינפארמאציע פון פאציענטן און די צווטימונג פון די פאציענט, חוץ אויב זוי ווערן פארלאנגט איזוי צו טוהן דורך די געדען (ויאס איזו זעלטגען זאָר). פאר מער אינפארמאציע איבער וויאזוי H+H NYC העלט קעיר פראפעסיאנאָן באשיצן די פֿרֿוּאַטְקִיט פון אימיגראנטן, באזוכט bit.ly/letter-immigrant-new-yorkers.

וואס זאל איך טוהן אויב ICE אַפְּצִירָן קומען צו די שפיטאל וואו איך באקום העלט קעיר טערויסעס?
אויב זעהט איך ICE אַפְּצִירָן און די שפיטאל, מוזט אויר נישט רעדן מיט זוי. אויב און ICE אויב אַפְּצִירָן פרובייט צו אַרְיֶנְגִּין אֵין אַפְּצִירָן פְּלָאַץ, וו צום ביישפיל איינער שפיטאל צימער, האט אויר די רעכט צו האלטן די טיר פֿאָנְטְּשָׁפָּאָרְט אֵין פרעגן אויב די האבן אַגְּרִיכְּטְּלִיכְּעַן זֹאָרְעַנְתַּן (אַלְגָּאַלְעַדְעַט אַקְּוּמָעַט פון די גְּרִיכְּט מִיטְּ די אַונְטְּעַרְשְׁרִיפְּט פון אַרְיכְּטָעַר). פאר מער אינפארמאציע, באזוכט nyc.gov/immigrants און זוכט פֿאָר "know your rights" (וּוְיִסְט אַיְעָרָע רַעֲכָתָן). אויב און ICE אַפְּצִיר שטעלט איך אַדְעַר אַבְּלִיבְּטָע אַיְעָרָס, קעגען אויר אַנְרוֹפְּן די NYC אַס אַמִּיגְרָאַצְּיָע לְגַאַלְעַדְעַט סְטוּרְוִוִּיסְעַס האטליין אויף 5-354-0365 צו באקומען אַומְזִיסְטָע אַזְיכְּרָעָר לְגַאַלְעַדְעַט הַילְּפָן.